

# LAPORAN KEUANGAN

NERACA				
Per 31 Desember 2010 dan 2009				
(dalam jutaan rupiah)				
KEKAYAAN	2010	2009	KEWAJIBAN DAN MODAL SENDIRI	
	2010	2009	2010	2009
<b>I. INVESTASI</b>			<b>I. UTANG</b>	
1 Deposito Berjangka & Sertifikat Deposito	56,657	69,224	1 Utang Klaim	2,138
2 Saham	-	-	2 Utang Reasuransi	28,521
3 Obligasi dan MTN	8,917	-	3 Utang Komisi	-
4 Surat Berharga yang diterbitkan atau dijamin oleh Pemerintah atau BI	5,395	-	4 Utang Pajak	140
5 Unit Penyertaan Reksadana	-	-	5 Biaya Yang Masih Harus Dibayar	2,028
6 Penyertaan Langsung	111	111	6 Utang Lain	7,794
7 Bangunan dengan Hak Strata atau Tanah dengan Bangunan untuk investasi	-	-	<b>7 Jumlah Utang (1 s/d 6)</b>	<b>40,621</b>
8 Pinjaman Hipotik	-	-	<b>II. CADANGAN TEKNIS</b>	
9 Investasi Lain	-	-	8 Cadangan Atas Premi Yang Belum Merupakan Pendapatan	10,571
<b>10 Jumlah Investasi (1 s/d 9)</b>	<b>71,080</b>	<b>69,335</b>	9 Cadangan Klaim (EKRS) <sup>2)</sup>	7,989
			<b>10 Jumlah Cadangan Teknis (8 + 9)</b>	<b>18,560</b>
			<b>11 Jumlah Kewajiban (7 + 10)</b>	<b>59,181</b>
<b>II. BUKAN INVESTASI</b>			12 Pinjaman Subordinasi	-
11 Kas dan Bank	3,255	9,011	<b>III. MODAL SENDIRI</b>	
12 Tagihan Premi Penutupan Langsung	27,305	14,449	13 Modal Disetor	40,000
13 Tagihan Reasuransi	4,725	2,441	14 Ajo Saham	-
14 Tagihan Hasil Investasi	148	462	15 Cadangan	-
15 Bangunan dengan Hak Strata atau Tanah dengan Bangunan untuk dipakai sendiri	554	619	16 Kenaikan (Penurunan) Surat Berharga	-
16 Perangkat Keras Komputer	98	253	17 Selisih Penilaian Aktiva Tetap	-
17 Aktiva Tetap Lain	1,302	1,118	18 Saldo Laba	13,028
18 Aktiva Lain	3,742	3,492	<b>19 Jumlah Modal Sendiri (13 s/d 18)</b>	<b>53,028</b>
<b>19 Jumlah Bukan Investasi (11 s/d 18)</b>	<b>41,129</b>	<b>31,845</b>	<b>20 Jumlah Kewajiban dan Modal Sendiri (11+12+19)</b>	<b>112,209</b>
<b>20 Jumlah Kekayaan (10 + 19)</b>	<b>112,209</b>	<b>101,180</b>		

PERHITUNGAN LABA / RUGI			
Untuk Tahun yang Berakhir Tanggal 31 Desember 2010 dan 2009			
(dalam jutaan rupiah)			
No.	URAIAN	2010	2009
1	<b>PENDAPATAN UNDERWRITING</b>		
2	<b>Premi Bruto</b>		
3	a. Premi Penutupan Langsung	71,898	60,878
4	b. Premi Penutupan Tidak Langsung	303	1,425
5	c. Komisi Dibayar	8,400	8,641
6	<b>Jumlah Premi Bruto (3+4-5)</b>	<b>63,801</b>	<b>53,662</b>
7	<b>Premi Reasuransi</b>		
8	a. Premi Reasuransi Dibayar	51,653	40,888
9	b. Komisi Reasuransi Diterima	9,666	9,007
10	<b>Jumlah Premi Reasuransi (8-9)</b>	<b>41,987</b>	<b>31,881</b>
11	<b>Premi Neto (6-10)</b>	<b>21,814</b>	<b>21,781</b>
12	<b>Penurunan (Kenaikan) CAPYBMP<sup>1)</sup></b>		
13	a. CAPYBMP tahun lalu	10,572	9,475
14	b. CAPYBMP tahun berjalan	10,571	10,572
15	<b>Penurunan (Kenaikan) CAPYBMP (13-14)</b>	<b>1</b>	<b>(1,097)</b>
16	<b>Jumlah Pendapatan Premi Neto (11+15)</b>	<b>21,815</b>	<b>20,684</b>
17	Pendapatan Underwriting Lain Neto		
18	<b>PENDAPATAN UNDERWRITING (16+17)</b>	<b>21,815</b>	<b>20,684</b>
19	<b>BEBAN UNDERWRITING</b>		
20	<b>Beban Klaim</b>		
21	a. Klaim Bruto	19,732	12,181
22	b. Klaim Reasuransi	12,115	7,584
23	c. Kenaikan (Penurunan) Cadangan Klaim		
24	c.1. Cadangan Klaim tahun berjalan	7,989	6,307
25	c.2. Cadangan Klaim tahun lalu	6,307	4,219
26	<b>Jumlah Beban Klaim (21-22+24-25)</b>	<b>9,299</b>	<b>6,685</b>
27	Beban Underwriting Lain Neto		
28	<b>BEBAN UNDERWRITING (26+27)</b>	<b>9,299</b>	<b>6,685</b>
29	<b>HASIL UNDERWRITING (18-28)</b>	<b>12,516</b>	<b>13,999</b>
30	Hasil Investasi	2,291	545
31	Beban Usaha		
32	a. Beban Pemasaran	158	63
33	b. Beban Umum dan Administrasi	13,187	13,625
34	<b>Jumlah Beban Usaha (32+33)</b>	<b>13,345</b>	<b>13,688</b>
35	<b>LABA (RUGI) USAHA ASURANSI (29+30-34)</b>	<b>1,462</b>	<b>856</b>
36	Hasil (Beban) Lain	249	481
37	<b>LABA SEBELUM PAJAK</b>	<b>1,711</b>	<b>1,337</b>
38	Pajak Penghasilan	214	367
39	<b>LABA SETELAH PAJAK</b>	<b>1,925</b>	<b>1,704</b>

BATAS TINGKAT SOLVABILITAS		
(dalam jutaan rupiah)		
Keterangan	2010	2009
<b>Pemenuhan Tingkat Solvabilitas</b>		
<b>A. Tingkat Solvabilitas</b>		
a. Kekayaan Yang Diperkenankan	95,668	90,126
b. Kewajiban	59,180	50,076
c. Jumlah Tingkat Solvabilitas	36,487	40,049
<b>B. BTSM<sup>3)</sup></b>	11,444	9,801
<b>C. Kelebihan (Kekurangan) BTS</b>	25,043	30,248
<b>D. Rasio Pencapaian (%)<sup>4)</sup></b>	319%	409%
<b>Informasi Lain</b>		
a. Jumlah Deposito Jaminan	2,500	7,500
b. Rasio Investasi (SAF) terhadap cad. teknis dan utang klaim retensi sendiri (%)	343%	388%
c. Rasio Likuiditas (%)	162%	180%
d. Rasio Premi Retensi Sendiri terhadap Modal Sendiri (%)	36%	43%
e. Rasio Jumlah Premi Penutupan Langsung terhadap Premi Penutupan Tidak Langsung (%)	23651%	4275%
f. Rasio Beban (Klaim, Usaha, dan Komisi) terhadap Pendapatan Premi Neto (%)	104%	98%

**Keterangan:**  
1) CAPYBMP = Cadangan Atas Premi Yang Belum Merupakan Pendapatan  
2) EKRS = Estimasi Klaim Retensi Sendiri (Cadangan Klaim)  
3) BTSM = Batas Tingkat Solvabilitas Minimum adalah suatu jumlah minimum tingkat solvabilitas yang ditetapkan, yaitu dana yang dibutuhkan untuk menutup kemungkinan terjadinya risiko kerugian yang timbul sebagai akibat dari deviasi pengelolaan kekayaan dan kewajiban.  
4) Sesuai dengan Pasal 43 ayat 2 Keputusan Menteri Keuangan No. 424/KMK.06/2004 tentang Kesehatan Keuangan Persh. Asuransi dan Persh. Reasuransi, rasio pencapaian tingkat solvabilitas sekurang-kurangnya adalah "120%"

**Catatan :**  
a. Angka (nilai) yang disajikan pada Neraca dan Perhitungan Laba/Rugi tahun 2010 berasal dari laporan keuangan tahun berakhir 31 Desember 2010 yang telah diaudit oleh Kantor Akuntan Publik Osman Bing Satrio & Rekan ( member of Deloitte Touche Tohmatsu Limited) dengan Pendapat " wajar Tanpa Pengecualian".  
b. Angka (nilai) yang disajikan pada Neraca dan Perhitungan Laba Rugi berdasarkan SAK (Audit Report)  
c. Kurs pada tanggal 31 Desember 2010, 1 US \$ : Rp. 8.991.00  
Kurs pada tanggal 31 Desember 2009, 1 US \$ : Rp. 9.400.00

Jakarta, April 2011  
S.E & O  
Direksi

PT. CHINA TAIPING INSURANCE INDONESIA

DIREKSI DAN KOMISARIS	
<b>DEWAN KOMISARIS</b>	
PRESIDEN KOMISARIS	: Meng Zhaoyi
WAKIL PRESIDEN KOMISARIS	: Marcia Sutedja
KOMISARIS	: Li Tao
KOMISARIS	: Nicholas The
KOMISARIS	: Li Weiguo
KOMISARIS	: Vincent Arif Setiawan
<b>DIREKSI</b>	
PRESIDEN DIREKTUR	: Yang Yamei
DIREKTUR	: Li Song
<b>PEMILIK PERUSAHAAN</b>	
1. China Taiping Insurance Group Co.	55%
2. PT Megah Putra Manunggal	45%

REASURADUR UTAMA	
NAMA REASURADUR	
<b>Reasuransi Dalam Negeri</b>	
1.	PT Reasuransi Nasional Indonesia
2.	PT Asuransi Jasa Indonesia
3.	PT Tugu Reasuransi Indonesia
4.	PT Maskapai Reasuransi Indonesia
5.	PT Reasuransi International Indonesia
<b>Reasuransi Luar Negeri</b>	
1.	Taiping Reinsurance Co. Ltd
2.	Asian Reinsurance Corporation
3.	China Reinsurance (Group) Corporation
3.	R+V Versicherung AG